

TRVERSE 2017

CHEVROLET



Traverse Premier en Rojo Sirena
Tintcoat (color con costo adicional).



¹ Conoce el Reporte de U.S. News & World Report en www.usnews.com/cars. ² Estándar en LS y 1LT. Disponible en 2LT. Imagen de la Premier con 7 asientos. ³ Requiere un dispositivo móvil compatible, servicio OnStar activo y un plan de datos. El servicio de 4G LTE está disponible en mercados selectos. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. Los planes de datos son proporcionados por AT&T. ⁴ NOTA SOBRE SEGURIDAD INFANTIL: Siempre usa los cinturones de seguridad y el sistema correcto de sujeción de acuerdo a la edad y al tamaño de tus niños, incluso con bolsas de aire. Aún en vehículos equipados con Passenger Sensing System, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos a un asiento trasero en asientos específicos para bebés o niños, o asientos elevados. Nunca coloques un asiento para bebés orientado hacia atrás en el asiento de copiloto de un vehículo equipado con sistema activo de bolsa de aire frontal. Consulta el manual del propietario y las instrucciones del asiento de seguridad para niños para obtener más información de seguridad.

LAS POSIBILIDADES SON INFINITAS.

A donde necesites ir y lo que tengas que hacer, la Traverse puede con todo. No es sorpresa que la Traverse 2016 haya sido nombrada Mejor SUV Grande por su Precio por U.S. News & World Report!

Una mirada más a detalle deja en claro que la Traverse tiene algo para todos. Asientos con espacio amplio para un máximo de ocho personas² Líder en su clase con máximo espacio de carga. Las comodidades de lujo como la conexión Wi-Fi® 4G LTE integrada³ disponible, las innovadoras características que incluyen tecnologías activas de seguridad disponibles y la bolsa de aire frontal central única en la industria⁴ se encuentran contenidas en un refinado y lujoso interior con un exterior elegante que llamará la atención.

Así, es fácil entender por qué el Automotive Science Group™ ubicó a la Traverse dentro de las 5 mejores en desempeño general en su lista del 2016.

FIND NEW ROADS™

DISEÑO EXTERIOR



Traverse Premier en Rojo Sirena
Tintcoat (color con costo adicional).



1



2



3

1. SIEMPRE VISIBLE. Las luces de vuelta en ambos espejos promueven una conducción segura.

2. ILUMINA TU VIAJE. Los servicios estándar como los faros delanteros de halógeno y las luces de circulación diurna proporcionan una manera brillante de ver y ser visto.

3. MAXIMIZA TU ESPACIO Y DESEMPEÑO. La Traverse, diseñada para ti y tu familia con el máximo espacio de carga, tiene la capacidad para cubrir cualquier posibilidad. Además, los modelos Premier ofrecen un escape dual con extremos brillantes que no solo tiene buen aspecto, sino que también mejora la potencia.

DISEÑO INTERIOR



El interior de la Traverse Premium en Ébano/Marrón
Montura con características disponibles.

¹ Requiere plan de guía o de navegación, complementarios. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura. Los servicios varían según el modelo. ² Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. ³ La funcionalidad completa requiere un smartphone y Bluetooth compatibles, y la conectividad USB para algunos dispositivos. Cobertura de mapas disponibles en Estados Unidos, Puerto Rico y Canadá. ⁴ Si decides continuar el servicio después del período de prueba, el plan de suscripción que elijas se renovará automáticamente a partir de entonces y se cobrará de acuerdo al método de pago elegido a las tasas vigentes en ese momento. Aplican tarifas e impuestos. Para cancelar debes llamar a SiriusXM al 1-866-635-2349. Consulta el contrato de cliente de SiriusXM para obtener información de los términos completos en siriusxm.com. Todas las tarifas y programación están sujetos a cambios. Para obtener más información acerca de NavTraffic, visita siriusxm.com/navtraffic. Para obtener más información acerca de Local Forecast visita siriusxm.com/localforecast.

COMODIDAD Y CONTROL. Las comodidades de los modelos Premium incluye calefacción y enfriamiento en los asientos del conductor y el copiloto, volante con calefacción y climatizador automático en tres zonas.

EL DETALLE ES PRIMERO. Los distintivos asientos de primera y segunda fila con detalles en cuero con piezas perforadas

que vienen de fábrica en los modelos Premier, le dan una sensación excepcional.

BENEFICIOS EN HARMONÍA. El sistema de sonido premium Bose® de 10 altavoces (estándar en modelos Premier y 2LT) está diseñado específicamente para la acústica de la Traverse.

NAVEGACIÓN NATURAL. Obtén direcciones con solo presionar un botón con la navegación OnStar® Turn-by-Turn,¹ estándar durante tres meses con el plan de guía OnStar.² También puedes escoger el Radio Chevrolet MyLink³ disponible con navegación, con direcciones completas GPS, junto con una prueba de 3 meses de Sirius NavTraffic⁴ y pronóstico del tiempo local con Local Forecast.

JOYAS ESCONDIDAS. La Traverse tiene mucho lugar de almacenamiento a todo lo largo. Los cómodos descansabrazos de los asientos de la primera fila incluyen espacios para guardar pequeños objetos. Y, cuando deslizas el descansabrazos hacia atrás, se revela aún más espacio.



¹ La carga y la capacidad de carga están limitadas por el peso y la distribución.

El interior de la Traverse Premium en Ébano/Marrón Montura con características disponibles.

BUEN ESPACIO PARA OCHO PASAJEROS.

La prioridad de la Traverse son las opciones. El número estándar de asientos para ocho incluye asientos plegables 60/40 en la segunda y tercera fila (estándar en modelos LS Base, LS y 1LT; disponibles para 2LT). También puedes elegir asientos para 7 pasajeros

tipo capitán plegables en la segunda fila (disponibles de fábrica en 1LT y 2LT Premier).

MÁS ESPACIO QUE DESPERTARÁ LA ENVIDIA DE LOS COMPETIDORES.

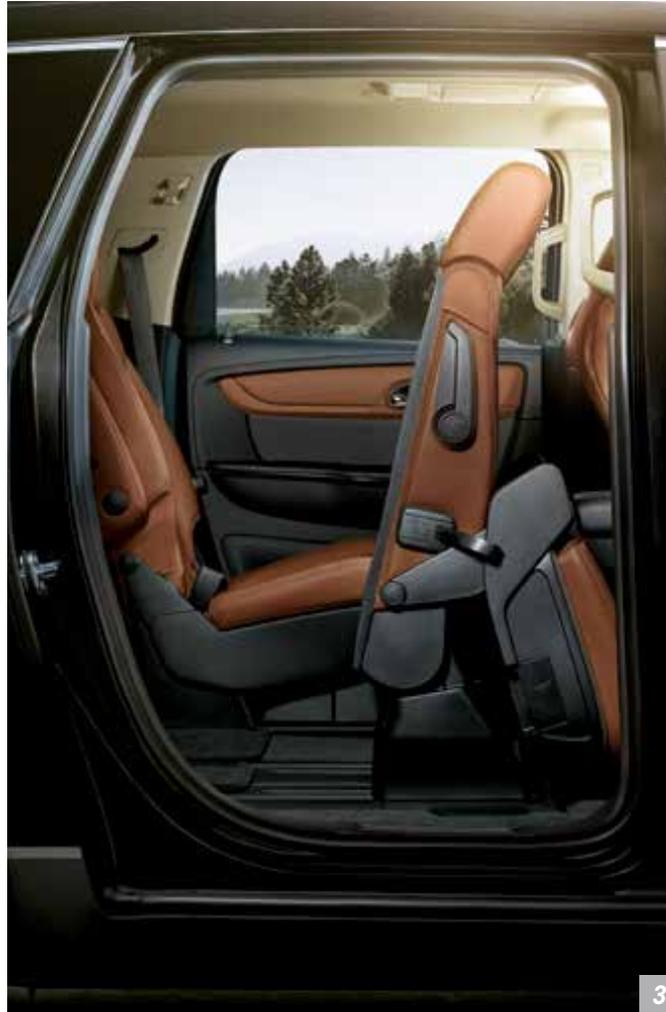
Con 116.3 pies cúbicos máximos de espacio de carga¹ y 24.4 pies cúbicos

detrás de la tercera fila; la Traverse es la mejor opción en su clase.

TOQUES SENCILLOS. Con solo presionar un botón del control remoto, la puerta automática de la cajuela disponible se abrirá para facilitar la carga y descarga. Lista, preparada y de fácil apertura.

UNA SENSACIÓN DE TRANQUILIDAD.

La Traverse ofrece un paquete Acoustic Insulation con materiales que bloquean el sonido para un viaje más tranquilo.



1. UN PLACER PARA LA VISTA. El techo corredizo dual SkyScape® automático y el tapasol y tragaluz traseros fijos están disponibles en los modelos LT y Premier.

2. UN AMBIENTE EXCLUSIVO. Disfruta de los lujosos materiales suaves al tacto y la luz ambiental en los modelos Premier.

3. ACCESO INTELIGENTE. Con un solo movimiento de la mano, los asientos de segunda fila Smart Slide® dejan libre el acceso para los asientos de la tercera fila.

TECNOLOGÍA

1. DE REVERSA SIN PREOCUPACIONES.

Al accionar la reversa, la cámara retrovisora estándar utiliza una pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color para mostrarte el área detrás de tu Traverse.

2. Aplicación móvil myChevrolet.

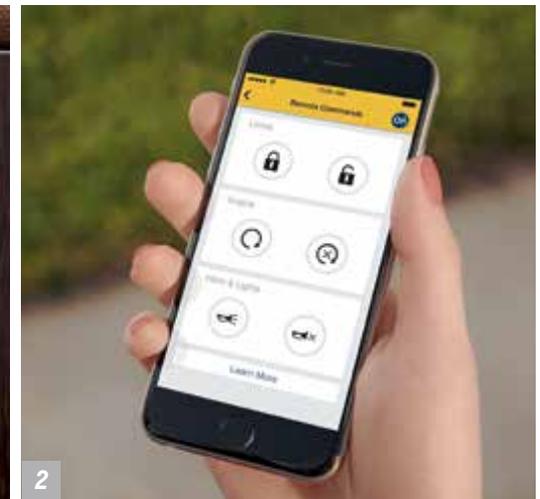
Esta aplicación móvil¹ te da acceso a determinadas funciones del vehículo, incluso cuando estás lejos de él. Basta con descargar la aplicación en tu smartphone compatible y si tu vehículo está equipado adecuadamente, podrás de manera remota encender o apagar el motor, bloquear/desbloquear las puertas, enviar destinos al sistema de navegación disponible², ver información clave diagnóstico del vehículo, establecer recordatorios de estacionamiento y más.

3. NAVEGACIÓN TRANQUILA.

El reproductor de DVD trasero con pantalla superior que está disponible en los modelos LT y Premier mantendrá entretenidos a tus pequeños durante los viajes largos.



1



2



3

¹ Requiere servicio OnStar activo, un dispositivo compatible, encendido remoto de fábrica y seguros automáticos. Aplican tarifas de planes de datos. Visita onstar.com para conocer más detalles y las limitaciones del sistema. ² Cobertura de mapas disponibles en Estados Unidos, Puerto Rico y Canadá.



¿DESEAS MÁS INFORMACIÓN?
VISITA CHEVY.COM/TRVERSE



¹ Requiere un dispositivo móvil compatible, servicio OnStar activo y un plan de datos. El servicio de 4G LTE está disponible en mercados selectos. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. Los planes de datos son proporcionados por AT&T. ² La funcionalidad MyLink varía según el modelo. La funcionalidad completa requiere un smartphone y Bluetooth compatibles, y la conectividad USB para algunos dispositivos. ³ Visita my.chevrolet.com/learn para averiguar qué teléfonos son compatibles con el vehículo. ⁴ Visita my.chevrolet.com/learn para obtener información sobre la elegibilidad del vehículo y el smartphone. ⁵ Aplican tarifas de planes de datos. ⁶ Requiere Chevrolet MyLink disponible y iPhone compatible con iOS 6 o posterior.

iPhone y Siri son marcas registradas de Apple Inc. En EE. UU. y otros países.

TRANSMISIONES SIN PROBLEMAS.

Chevrolet es la primera y única compañía automotriz que ofrece conexión Wi-Fi® 4G LTE integrada¹ para autos, camionetas y crossover. Podrás conectar sin problemas hasta siete dispositivos a Internet¹ con banda ancha y señal de gran calidad.

CONECTIVIDAD AL MOMENTO.

Con Chevrolet MyLink disponible² podrás contestar llamadas fácilmente, reproducir música y tener acceso fácil a tus contactos de tu smartphone compatible con un simple toque a la pantalla táctil de 6.5 pulgadas diagonal a color o a través de los comandos de voz.

MANOS LIBRES, SIN COMPLICACIONES.

La tecnología inalámbrica Bluetooth®³ y los controles del volante ofrecen una integración perfecta con tu smartphone para tus viajes diarios. También puedes recibir alertas de mensajes de texto⁴ y transmitir música desde fuentes en línea disponibles como Pandora® Internet Radio⁵ y Stitcher SmartRadio.^{TM5}

LA VISTA AL FRENTE.

Para usuarios de iPhone® compatible, Siri Eyes Free® te permite tener interacción manos libre para aquellas ocasiones que desees leer o escribir un mensaje, realizar una llamada o reproducir tu música favorita.

DESEMPEÑO

Traverse Premier Sedán en Tungsteno Metálico con características disponibles.



22
MPG EN
CARRETERA¹

MOTOR V6 DE
3.6 L

DISPONIBLE
270
LB-PIE TORCIÓN²

CON EL PODER DEL DESEMPEÑO.

Traverse está diseñada para llegar lejos con más caballos de fuerza y torción que la Toyota Highlander 2016. El motor V6 de 3.6 L genera hasta 288 caballos de fuerza y ofrece un estimado según la EPA de 22 mpg en carretera¹.

UN ENORME PODER DE REMOLQUE.

Una Traverse apropiadamente equipada puede remolcar hasta 5,200 libras.³ La Ford Explorer 2016 y la Toyota Highlander 2016 no cuentan con esa capacidad.

CONFIANZA EN CONTROL. La tracción en las cuatro ruedas disponible ayuda a mantener la tracción con paso firme en todo tipo de clima y condiciones

de terreno. La suspensión afinada independiente de 4 neumáticos ofrece una respuesta confiable y una conducción ultra fluida.

¹ Estimado EPA para modelos Traverse FWD. ² Con escape dual disponible. ³ Requiere equipo de remolque disponible. Antes de comprar un vehículo o utilizarlo para remolcar, revisa cuidadosamente la sección de Remolque en el Manual del Propietario. El peso de los pasajeros, el cargamento y las opciones o accesorios pueden reducir el peso de remolque.

SEGURIDAD

LA SEGURIDAD COMIENZA CONTIGO.

Las características de seguridad no pueden sustituir la responsabilidad del conductor para conducir el vehículo de una manera segura. El conductor debe permanecer atento al tráfico, entorno y condiciones de la carretera en todo momento. Lee el manual del propietario del vehículo para obtener información importante acerca de limitaciones de funcionalidad.



TRAVERSE CUIDA EL ENTORNO PARA MANTENERTE SEGURO Y A SALVO.

Ya sea que estés en el camino o en un estacionamiento, las innovadoras tecnologías de seguridad activa disponibles en la Traverse utilizan cámaras y sensores ubicados estratégicamente para ayudar a advertirte de posibles colisiones.



FORWARD COLLISION ALERT. Esta característica de seguridad monitorea de manera continua la cercanía de tu vehículo al que se encuentra frente a ti. Si el sistema determina que una colisión frontal con un vehículo detectado es inminente, éste alerta al conductor de un posible choque. Además advierte al conductor cuando su Traverse se está acercando demasiado a un vehículo detectado (estándar solo en modelos Premier).



SIDE BLIND ZONE ALERT. El sistema de Side Blind Zone Alert disponible, que cuenta con sensores de radar en ambos lados del vehículo, te avisa cuando hay vehículos en tus puntos ciegos e indica su presencia con símbolos LED en los espejos exteriores.



REAR CROSS TRAFFIC ALERT. Esta característica disponible te alerta del tráfico detrás de tu Traverse al desplazarse en reversa. Si se detectan vehículos que se acercan, se activarán alertas sonoras, así como alertas visuales en la pantalla de la cámara retrovisora.



LANE DEPARTURE WARNING. Si cambias de carril involuntariamente sin usar las señales direccionales, este sistema disponible basado en cámaras, envía una alerta. La cámara, instalada cerca del espejo retrovisor interior, lee las marcas de carril cuando son identificables y proporciona alertas sonoras y visuales (equipamiento estándar solo en modelos Premier).



CÁMARA RETROVISORA. La cámara retrovisora con líneas guía dinámicas utiliza una pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color para mostrarte el área detrás de tu Traverse cuando te desplazas en reversa.



REAR PARK ASSIST. Esta característica disponible te ayuda a dar marcha atrás haciendo sonar una alerta sonora y proporcionando una indicación visual en la pantalla de la cámara retrovisora cuando detecta ciertos objetos inmóviles hasta ocho pies detrás del vehículo.



LA PRIMERA BOLSA DE AIRE FRONTAL CENTRAL DE IMPACTO LATERAL EN LA INDUSTRIA.¹

La bolsa de aire frontal central disponible se despliega desde el lado derecho del asiento del conductor y se posiciona entre los asientos frontales para una mayor amortiguamiento y restricción para ayudar a proteger al conductor y al copiloto de chocar entre sí en caso de una colisión lateral.

¹ NOTA SOBRE SEGURIDAD INFANTIL: Siempre usa los cinturones de seguridad y el sistema correcto de sujeción de acuerdo a la edad y al tamaño de tus niños, incluso con bolsas de aire. Aún en vehículos equipados con el sistema de sensores de pasajeros, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos a un asiento trasero en asientos específicos para bebés o niños, o asientos elevados. Nunca coloques un asiento para bebés orientado hacia atrás en el asiento de copiloto de un vehículo equipado con sistema activo de bolsa de aire frontal. Consulta el manual del propietario y las instrucciones del asiento de seguridad para niños para obtener más información de seguridad.

CARACTERÍSTICAS ESPECIALES



Side Blind Zone Alert viene incluida en el paquete Leather y Driver Confidence, disponibles.



La edición Traverse Graphite¹ incluye rines de 20" Carbón Oscuro Metálico, escape dual, emblemas del corbatín de Chevrolet en negro y escalones de asistencia integrados. Disponible en Perla Iridiscente Tricoat²; Rojo Sirena Tintcoat²; Tungsteno Metálico y Mosaico Negro Metálico.



Los rines de aluminio pintado de 20" vienen incluidos en el paquete Style y Technology.



Detalles en cuero Marrón Montura con acentos en Ébano, disponibles en el 2LT.

RINES



Rines de aluminio maquinado de 20"
(estándar en Premier)



Rines de acero de 17" con cubiertas pintadas
(estándar para los modelos LS Base y LS)



Rines de aluminio maquinado de 18"
(estándar en 1LT y 2LT, disponible en LS)



Rines de aluminio pintados de 20"
(disponible en 1LT, requiere paquete Style y Technology)



Rines de 20" pintados de color Carbón Oscuro Metálico
(disponible en 2LT, requiere edición Graphite)

COLORES



BLANCO NEVADO



PERLA IRIDISCENTE TRICOAT^{1,2}



PLATA HIELO METÁLICO



PLATA CHAMPAGNE METÁLICO¹



ROJO SIRENA TINTCOAT^{1,2}



AZUL TERCIPELO METÁLICO³



TUNGSTENO METÁLICO³



MOSAICO NEGRO METÁLICO¹

TAPICERÍA



Tapiz de primera calidad color Titanio Claro con acentos Titanio Oscuro^{1,2}



Tapiz de primera calidad color Marrón Montura con acentos en Ébano²



Tapiz de primera calidad color Ébano con acentos en Ébano²



Detalles en cuero color Titanio Claro con acentos Titanio Oscuro³



Detalles en cuero color Marrón Montura con acentos en Ébano^{3,4}



Detalles en cuero color Ébano con acentos en Ébano³



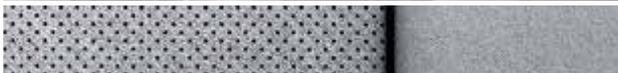
Detalles en cuero perforado color Titanio Claro con acentos Titanio Oscuro⁵



Detalles en cuero perforado color Marrón Montura con acentos en Ébano⁵



Detalles en cuero perforado color Ébano con acentos en Ébano⁵



¹ Estándar en LS Base y LS. ² Estándar en 1LT y 2LT. ³ Disponible en 2LT. ⁴ No disponible en versión para 8 pasajeros. ⁵ Estándar para el modelo Premier.

CARACTERÍSTICAS SELECTAS DE VEHÍCULO

TRAVERSE LS BASE

Motor V6 3.6L DOHC con inyección directa
Transmisión automática de 6 velocidades con control de cambio manual TAPshift®
Plan de guía OnStar¹ (estándar durante los tres primeros meses, el período de prueba excluye minutos de llamadas manos libres), incluye Automatic Crash Response y navegación Turn-by-Turn
StabiliTrak® Electronic Stability Control System con Proactive Roll Avoidance y Traction Control, incluye Electronic Trailer Sway Control y Hill Start Assist
Rines de acero de 17" con cubiertas pintadas
Tire Pressure Monitoring System (excepto del neumático de repuesto)
Cierre de puertas eléctrico programable con la protección de cierre y seguro para niños en las puertas traseras
Faros de halógeno con control automático de luces exteriores
Limpiaparabrisas intermitente trasero y frontal con chorro de agua
Espejos eléctricos ajustables exteriores, plegables manualmente en color negro
Manijas de puertas cromadas
Molduras del techo en negro
Spoiler trasero
Neumático de repuesto compacto
Radio AM/FM con pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color, reproductor de CD y entrada auxiliar de audio
Tecnología inalámbrica Bluetooth®² para teléfonos compatibles con controles integrados en el volante
Puerto USB³ en la parte inferior del área de almacenamiento del panel de instrumentos y dos puertos USB solo para recarga³ en parte trasera de la consola central
Consola en la primera fila con dos portavasos, depósito cubierto de almacenaje y un descansabrazos deslizante con almacenaje
Centro de información al conductor
Monitoreo de vida del aceite

TRAVERSE LS BASE (CONTINUACIÓN)

Sistema de cámara retrovisora con monitor integrado en la pantalla táctil a color de 6,5 pulgadas en diagonal
Acceso remoto sin llave
Cruise control con sistema para fijar y reanudar la velocidad
Volante de uretano de agarre cómodo con controles de cruce y audio integrados
Columna de dirección, telescópica y con inclinación
Asientos tapizados en tela premium
OnStar 4G LTE y conexión Wi-Fi® integrada⁴ para hasta siete dispositivos, incluye período de prueba de datos por 3 meses o 3 GB (lo que ocurra primero)
Paquete Acoustic Insulation
Almacenamiento trasero bajo el suelo

TRAVERSE LS Además de las características o en sustitución de las de la LS Base, la LS incluye:

Radio satelital SiriusXM⁵ paquete de acceso total con suscripción de prueba de 3 meses
Centro de información al conductor mejorado

TRAVERSE 1LT Además de las características o en sustitución de las de la LS, la 1LT incluye:

Espejos exteriores de color de la carrocería con ajuste eléctrico con desempañador e indicadores de señales de giro integrados
Asistencia de estacionamiento trasero
Faros de niebla
Rines de aluminio maquinado de 18"
Asiento del conductor con ajuste eléctrico de 8 direcciones con control lumbar eléctrico y bolsa de aire central delantera⁶,⁷
Volante forrado en cuero con controles de cruce y audio integrados
Sistema de encendido remoto del vehículo

TRAVERSE 2LT Además de las características o en sustitución de las de la 1LT, la 2LT incluye:

Compuerta trasera eléctrica
Radio Chevrolet MyLink⁸ con transmisión de audio Bluetooth⁹ Siri Eyes Free⁹ y alertas de mensajes de texto¹⁰
Sistema de sonido premium Bose® de 10 altavoces
Calefacción en los asientos del conductor y del pasajero delantero
Climatizador automático de tres zonas
Espejo retrovisor interior con atenuación automática

TRAVERSE PREMIER Además de las características o en sustitución de las de la 2LT, la versión Premier incluye:

Dirección asistida de esfuerzo variable
Escape doble con extremos brillantes
Alerta de colisión frontal y advertencia de abandono de carril
Rear Cross Traffic Alert
Side Blind Zone Alert
Espejos exteriores con ajuste eléctrico y plegables automáticamente con desempañador e indicadores de señales de giro integrados y con características de memoria y atenuación automática del lado del conductor
Rines de aluminio maquinado de 20"
Radio con navegación Chevrolet MyLink⁸,¹¹
Asientos de primera y segunda fila con detalles en cuero perforado
Calefacción y enfriamiento en los asientos del conductor y del pasajero delantero
Volante con calefacción

1 Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. OnStar actúa como un enlace a servicios de emergencia existentes. 2 Visita my.chevrolet.com/learn para averiguar qué teléfonos son compatibles con el vehículo. 3 No es compatible con todos los dispositivos. 4 Requiere un dispositivo móvil compatible, servicio OnStar activo y un plan de datos. El servicio de 4G LTE está disponible en mercados selectos. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. Los planes de datos son proporcionados por AT&T. 5 Si decides continuar el servicio después del período de prueba, el plan de suscripción que elija se renovará automáticamente a partir de entonces y se cobrará de acuerdo al método de pago elegido a las tasas vigentes en ese momento. Aplican tarifas e impuestos. Para cancelar debes llamar a SiriusXM al 1-866-635-2349. Consulta el contrato de cliente de SiriusXM para obtener información de los términos completos en siriusxm.com. Todas las tarifas y programación están sujetos a cambios. Para obtener más información acerca de NavTraffic, visita siriusxm.com/navtraffic. Para obtener más información acerca de Travel Link, visita siriusxm.com/travellink. 6 Requiere el asiento del conductor con ajuste eléctrico de 8 direcciones. 7 NOTA SOBRE SEGURIDAD INFANTIL: Siempre usa los cinturones de seguridad y el sistema correcto de sujeción de acuerdo a la edad y al tamaño de tus niños, incluso con bolsas de aire. Aún en vehículos equipados con el sistema de sensores de pasajeros, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos a un asiento trasero en asientos específicos para bebés o niños, o asientos elevados. Nunca coloques un asiento para bebés orientado hacia atrás en el asiento de copiloto de un vehículo equipado con sistema activo de bolsa de aire frontal. Ve el manual del propietario y las instrucciones del asiento de seguridad para niños para más información de seguridad. 8 La funcionalidad MyLink varía según el modelo. La funcionalidad completa requiere un smartphone y Bluetooth compatibles, y la conectividad USB para algunos dispositivos. 9 Requiere Chevrolet MyLink disponible y iPhone compatible con iOS 6 o posterior. 10 Visita my.chevrolet.com/learn para obtener información sobre la elegibilidad del vehículo y el smartphone. 11 Cobertura de mapas disponibles en los Estados Unidos, Puerto Rico y Canadá.

ESPECIFICACIONES

● ESTÁNDAR ○ DISPONIBLE – NO DISPONIBLE

	LS BASE	LS	1LT	2LT	PREMIER
EXTERIOR					
Compuerta, trasera: manual eléctrica	●	●	●	–	–
Espejos: Plegables manualmente, con ajuste eléctrico, negros	●	●	–	–	–
De plegado manual, con ajuste eléctrico, con calefacción, del color del auto con indicadores de señales de giro	–	–	●	●	–
De plegado eléctrico, de ajuste eléctrico, con calefacción, del color del auto con indicadores de señales de giro, con atenuación automática e indicador de alerta de punto ciego lateral	–	–	–	○ ¹	●
Asistencia de estacionamiento trasero: aviso sonoro	–	–	●	●	●
Techo corredizo: SkyScape, eléctrico corredizo-deslizante frontal; tragaluz trasero fijo con tapasol	–	–	○	○	○
MOTOR/CHASIS					
Motor: 3.6L DOHC V6 con inyección directa, 281 caballos de fuerza y 266 lb-pie de torsión (288 caballos de fuerza y 270 lb-pie de torsión en la versión Premier)	●	●	●	●	●
Escape: De una salida	●	●	●	●	–
Escape doble con extremos brillantes	–	–	–	○ ²	●
Equipo de remolque: Sistema de refrigeración de gran potencia y enganche de remolque	–	○	○	○	○
SEGURIDAD Y CONFIANZA					
Bolsas de aire: ³ Para el conductor y el pasajero delantero, frontal y pélvica/tórax para impacto lateral; cortina de cabeza de impacto lateral para todas las filas de los asientos laterales exteriores Central, de impacto lateral montada en el asiento para el conductor y el copiloto	●	●	●	●	●
Tracción en las cuatro ruedas	–	○	○	○	○
Frenos: 4 neumáticos con antibloqueo, de disco	●	●	●	●	●
Forward Collision Alert y Lane Departure Warning	–	–	–	–	●
Side Blind Zone Alert y Rear Cross Traffic Alert	–	–	–	○ ¹	●

	LS BASE	LS	1LT	2LT	PREMIER
INTERIOR					
Climatización: Trasera, manual	●	●	●	–	–
De una zona, frontal, manual	●	●	●	–	–
Automático de tres zonas	–	–	○ ⁵	●	●
Centro de información al conductor: Velocímetro, tacómetro, temperatura exterior, odómetro, odómetro de viaje, voltímetro, temperatura del anticongelante e indicadores de nivel bajo de aceite, combustible y anticongelante	●	–	–	–	–
Centro de información al conductor mejorado: Características personalizables, velocímetro, tacómetro, temperatura exterior, odómetro, odómetro de viaje y computadora de viaje con brújula digital e indicadores de nivel bajo de aceite, combustible y anticongelante	–	●	●	●	●
Espejo: Retrovisor, manual día/noche	●	●	●	–	–
Retrovisor con atenuación automática	–	–	–	●	●
Sistema de encendido remoto del vehículo	–	–	●	●	●
Volante: De uretano de agarre cómodo con controles de cruceo y audio integrados	●	●	–	–	–
Volante forrado en cuero con controles de cruceo y audio integrados	–	–	●	●	●
Con calefacción	–	–	–	–	●
Control remoto universal: Programable de 3 canales, incluye control de cochera y puertas	–	–	○ ⁶	●	●
Ventanas: Eléctricas con sistema express-down en la ventana del conductor	●	●	●	●	–
Eléctricas, con sistema express-up/-down para el conductor y express-down para los pasajeros	–	–	–	○ ¹	●
ASIENTOS					
8 pasajeros: Segunda y tercera filas plegables planas con asientos en banca con separación 60/40	●	●	●	○ ⁷	–
7 pasajeros: Segunda fila plegable plana con asientos tipo capitán y tercera fila plegable plana en banca con separación 60/40	–	–	○	●	●
Asientos con calefacción: Conductor y pasajero delantero	–	–	○ ⁸	●	–

	LS BASE	LS	1LT	2LT	PREMIER
ASIENTOS (CONTINUACIÓN)					
Calefacción y enfriamiento en los asientos del conductor y el copiloto	–	–	–	–	●
Tapiz con tela de primera calidad	●	●	●	●	–
Detalles en cuero en la primera y segunda fila (detalles perforados en modelo Premier)	–	–	–	○ ¹	●
Asiento del conductor con ajuste manual: De 4 posiciones con control lumbar manual	●	●	–	–	–
Asiento del copiloto con ajuste manual: De 2 posiciones con inclinación manual	●	●	●	●	–
Asiento del conductor con ajuste eléctrico: Ajuste eléctrico de 8 posiciones con control lumbar y reclinable eléctricamente (memoria 2 de posiciones para el asiento del conductor y retrovisores exteriores en la versión Premier)	–	○	●	●	●
Asiento de copiloto eléctrico: De 8 posiciones con inclinación eléctrica y control lumbar	–	–	–	○ ¹	●
ENTRETENIMIENTO					
Radio AM/FM con pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color, reproductor de CD y entrada auxiliar de audio	●	–	–	–	–
Radio AM/FM con pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color, reproductor de CD y entrada auxiliar de audio Radio satelital SiriusXM ⁹ paquete de acceso total con suscripción de prueba de 3 meses	–	●	●	–	–
Radio Chevrolet MyLink: ¹⁰ Pantalla táctil de 6.5 pulgadas en diagonal a color, radio AM/FM, reproductor de CD, radio satelital SiriusXM ⁹ el paquete de acceso total viene con 3 meses de suscripción de prueba, transmisión de audio Bluetooth ^{®11} para música, la integración manos libres con smartphones, tecnología activada por voz para la música y el teléfono, Siri Eyes Free ¹² y alertas de mensajes de texto ¹³	–	–	○ ⁶	●	–
Radio con navegación Chevrolet MyLink: ^{10,14} Incluye características de radio Chevrolet MyLink más sistema de navegación GPS y SiriusXM NavTraffic ⁹ y pronóstico del tiempo local con suscripción de prueba de 3 meses	–	–	–	○ ¹⁵	●

1 Requiere el paquete Leather y Driver Confidence, disponibles. **2** Requiere la edición Graphite, disponible. **3** NOTA SOBRE SEGURIDAD INFANTIL: Siempre usa los cinturones de seguridad y el sistema correcto de sujeción de acuerdo a la edad y al tamaño de tus niños, incluso con bolsas de aire. Aún en vehículos equipados con el sistema de sensores de pasajeros, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetos a un asiento trasero en asientos específicos para bebés o niños, o asientos elevados. Nunca coloques un asiento para bebés orientado hacia atrás en el asiento de copiloto de un vehículo equipado con sistema activo de bolsa de aire frontal. Ve el manual del propietario y las instrucciones del asiento de seguridad para niños para más información de seguridad. **4** Requiere el asiento del conductor con ajuste eléctrico de 8 direcciones. **5** Requiere el paquete Traveler, disponible. **6** Requiere el paquete Style y Technology, disponible. **7** No está disponible con interior con detalles en cuero Ébano/Marrón Montura. **8** Incluido, si está disponible, cuando se ordena el paquete Style y Technology. **9** Si decides continuar el servicio después del periodo de prueba, el plan de suscripción que elijas se renovará automáticamente a partir de entonces y se cobrará de acuerdo al método de pago elegido a las tasas vigentes en ese momento. Aplican tarifas e impuestos. Para cancelar debes llamar a SiriusXM al 1-866-635-2349. Consulta el contrato de cliente de SiriusXM para obtener información de los términos completos en siriusxm.com. Todas las tarifas y programación están sujetos a cambios. Para obtener más información acerca de NavTraffic, visita siriusxm.com/navtraffic. Para obtener más información acerca de Travel Link, visita siriusxm.com/travellink. **10** La funcionalidad MyLink varía según el modelo. La funcionalidad completa requiere un smartphone y Bluetooth compatibles, y la conectividad USB para algunos dispositivos. **11** Visita my.chevrolet.com/learn para averiguar qué teléfonos son compatibles con el vehículo. **12** Requiere Chevrolet MyLink disponible y iPhone compatible con iOS 6 o posterior. **13** Visita my.chevrolet.com/learn para obtener información sobre la elegibilidad del vehículo y el smartphone. **14** Cobertura de mapas disponibles en Estados Unidos, Puerto Rico y Canadá. **15** Requiere el sistema de entretenimiento de los asientos traseros o la edición Graphite.

ESPECIFICACIONES (CONTINUACIÓN)

● ESTÁNDAR ○ DISPONIBLE – NO DISPONIBLE

	LS BASE	LS	1LT	2LT	PREMIER
ENTRETENIMIENTO (CONTINUACIÓN)					
Sistema de sonido premium Bose® de 10 altavoces	–	–	–	● ¹	● ¹
Sistema de entretenimiento de los asientos traseros: Reproductor de DVD para el asiento trasero con control remoto, pantalla suspendida, dos auriculares inalámbricos infrarrojos de 2 canales, tomas de entrada de audio/vídeo auxiliares y toma de corriente de 120 voltios de estilo doméstico, de tres patas; incluye sistema de sonido envolvente 5.1 premium Bose de 10 altavoces	–	–	○ ²	○ ³	○
Plan básico OnStar ⁴ durante cinco años que incluye características seleccionadas de la aplicación móvil myChevrolet ⁵ incluyendo encendido remoto (si está instalado) y bloqueo central de cerraduras, toca el claxon y enciende las luces y envía tus destinos a la pantalla de tu Radio Chevrolet MyLink ^{6,7} (si está instalada). Los servicios limitados OnStar incluyen diagnósticos avanzados y notificación de mantenimiento con el distribuidor	●	●	●	●	●
OnStar 4G LTE y conexión Wi-Fi® integrada ⁸ para hasta siete dispositivos, incluye período de prueba de datos por 3 meses o 3 GB (lo que ocurra primero)	●	●	●	●	●
RINES					
Rines de acero de 17" con cubiertas pintadas	●	●	–	–	–
Rines de aluminio maquinado de 18"	–	○	●	●	–
Rines de aluminio pintado de 20"	–	–	○ ⁹	–	–
Rines de 20" pintados de color Carbón Oscuro Metálico	–	–	–	○ ¹⁰	–
Rines de aluminio maquinado de 20"	–	–	–	–	●

	LS BASE	LS	1LT	2LT	PREMIER
PAQUETES					
Paquete Style y Technology: Asientos delanteros con calefacción, control remoto universal, Radio Chevrolet MyLink ⁶ ; rines de aluminio pintados de 20" y dirección asistida de esfuerzo variable	–	–	○	–	–
Paquete Traveler: El sistema de entretenimiento de los asientos traseros incluye todas las características mencionadas anteriormente, control de temperatura automático de tres zonas y 9 meses adicionales al paquete del radio satelital SiriusXM ¹¹ de acceso total	–	–	○	–	–
Paquete Leather y Driver Confidence: Asientos con detalles en cuero en la primera y segunda fila, asiento del copiloto con 8 posiciones con inclinación automática y control lumbar, memoria de dos posiciones para el asiento del conductor y espejos laterales, Side Blind Zone Alert y Rear Cross Traffic Alert, ventanas eléctricas con sistema express-up/-down para el conductor y express-down para el copiloto, espejos laterales con calefacción, eléctricos y de plegado eléctrico del color del auto con indicadores de giro integrados y atenuación automática del lado del conductor	–	–	–	○	–
Edición Graphite: Emblemas del corbatín frontal y trasero de color negro, rines de 20" pintados de color carbón oscuro metalizado, escalones auxiliares integrados y escape doble con extremos brillantes	–	–	–	○ ¹²	–

¹ Mejorado a sistema de sonido surround 5.1 con el sistema de entretenimiento trasero. ² Requiere el paquete Traveler, disponible. ³ Incluye radio con navegación Chevrolet MyLink. ⁴ No incluye los servicios de emergencia o de seguridad. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. ⁵ Requiere servicio OnStar activo, un dispositivo compatible, encendido remoto de fábrica y seguros automáticos. Aplican tarifas de planes de datos. Visita onstar.com para conocer más detalles y las limitaciones del sistema. ⁶ La funcionalidad MyLink varía según el modelo. La funcionalidad completa requiere un smartphone y Bluetooth compatibles, y la conectividad USB para algunos dispositivos. ⁷ Cobertura de mapas disponibles en los Estados Unidos, Puerto Rico y Canadá. ⁸ Requiere un dispositivo móvil compatible, servicio OnStar activo y un plan de datos. El servicio de 4G LTE está disponible en mercados selectos. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. Los planes de datos son proporcionados por AT&T. ⁹ Requiere el paquete Style y Technology, disponible. ¹⁰ Requiere la edición Graphite, disponible. ¹¹ Si decides continuar el servicio después del período de prueba, el plan de suscripción que elijas se renovará automáticamente a partir de entonces y se cobrará de acuerdo al método de pago elegido a las tasas vigentes en ese momento. Aplican tarifas e impuestos. Para cancelar debes llamar a SiriusXM al 1-866-635-2349. Consulte el contrato de cliente de SiriusXM para obtener información de los términos completos en siriusxm.com. Todas las tarifas y programación están sujetos a cambios. Para obtener más información acerca de NavTraffic, visita siriusxm.com/navtraffic. Para obtener más información acerca de Travel Link, visita siriusxm.com/travellink. ¹² También incluye radio con navegación Chevrolet MyLink y equipo de remolque. Requiere el paquete Leather y Driver Confidence, interior color Ébano, y color exterior Mosaico Negro Metálico, Tungsteno Metálico, Rojo Sirena Tintcoat o Perla Iridiscente Tricoat.



Prueba el programa Chevrolet Complete Care, con cobertura completa, garantía y protección que viene estándar con la compra o renta de cada Chevrolet Traverse 2017 nuevo. Simplemente, está diseñado contigo en mente para ayudarte a mantener tu Chevrolet como nuevo y darte la confianza que mereces y cuando más la necesitas.

TU PROGRAMA COMPLETO DE BENEFICIOS DEL PROPIETARIO.

Incluye dos visitas de mantenimiento (aceite y cambios de filtros, rotaciones de llantas e inspecciones multipunto del vehículo)¹

5 años/60,000 millas de Roadside Assistance y Courtesy Transportation²

Garantía limitada de 5 años/60,000 millas del Tren Motriz²

Garantía Total de 3-años/36,000²

6 años/100,000 millas de Protección contra la Oxidación²

5 años del plan básico OnStar³ incluyendo funciones seleccionadas de la aplicación móvil myChevrolet.⁴

3 mese de plan de guía OnStar⁵

DIMENSIONES

Ancho	78.5"
Huella frontal	67.3"
Huella trasera	67.1"

Largo	203.7"
Distancia entre ejes	118.9"
Altura	69.9"

CAPACIDADES MÁXIMAS

EFICIENCIA DE COMBUSTIBLE ESTIMADA EPA	
FWD	15 MPG en ciudad/22 MPG en carretera/18 combinado
AWD	15 MPG en ciudad/22 MPG en carretera/17 combinado

TANQUE DE COMBUSTIBLE (APROXIMADO)	22 galones
VALORACIÓN DEL PESO DE REMOLQUE ⁶	5,200 lbs.
ASIENTOS	Asientos 7/8
VOLUMEN DE CARGA ⁷ (PIES CÚBICOS)	Detrás de la tercera fila de asientos: 24.4 Detrás de la segunda fila de asientos: 70.3 Detrás de la primera fila de asientos: 116.3

EXTRAS PARA LOS PROPIETARIOS



CHEVROLET.COM/GARANTÍA



CHEVROLET.COM/ACCESORIOS



ONSTAR.COM



SIRIUSXM.COM

GARANTÍA LIMITADA DE VEHÍCULO NUEVO

GARANTÍA LIMITADA TRANSFERIBLE DE 5 AÑOS/60,000 MILLAS DE TREN MOTRIZ Todos los vehículos Chevrolet Traverse 2017 vienen con una Garantía Transferible Limitada del Tren Motriz de 5 años/60,000 millas (lo que suceda primero). Asistencia en el camino 24/7 y transporte de cortesía se ofrecen durante la vigencia de la Garantía Limitada del Tren Motriz. Por favor consulta a tu distribuidor Chevrolet para más detalles.

GARANTÍA TOTAL LIMITADA DE 3 AÑOS/36,000 MILLAS Chevrolet cubrirá completamente todas las Traverse 2017 durante 3 años/36,000 millas (lo que suceda primero; consultar con su concesionaria para más detalles), sin deducible, de la fecha original del vehículo, para reparaciones cubiertas que se requieran como resultado o por defecto de los materiales y/o armado. La corrosión cosmética resultante de defectos también se cubre dentro de la Garantía Total Limitada. Adicionalmente, la corrosión y oxidación serán cubiertas por 6 años/100,000 millas (lo que suceda primero). Consulta con tu distribuidor para más detalles.

¹ Las visitas de mantenimiento deben ocurrir dentro de los dos primeros años o 24,000 millas a partir de la entrega del vehículo, lo que suceda primero. No incluye filtros de aire. Consulta con tu distribuidor si hay otras restricciones y otros detalles. ² Lo que suceda primero. Consulta con tu distribuidor para más detalles. ³ No incluye los servicios de emergencia o de seguridad. Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. ⁴ Requiere servicio OnStar activo, un dispositivo compatible, encendido remoto de fábrica y seguros automáticos. Aplican tarifas de planes de datos. Visita onstar.com para conocer más detalles y las limitaciones del sistema. ⁵ Visita onstar.com para ver el mapa de cobertura, detalles y limitaciones del sistema. ⁶ Antes de comprar un vehículo o utilizarlo para remolcar, revisa cuidadosamente la sección de Remolque en el Manual del Propietario. El peso de los pasajeros, el cargamento y las opciones o accesorios pueden reducir el peso de remolque. ⁷ La carga y la capacidad de carga están limitadas por el peso y la distribución.

INFORMACIÓN IMPORTANTE

CENTRO CHEVROLET DE PROPIETARIOS (MY.CHEVROLET.COM) Todo lo que necesitas saber. Cualquier cosa que necesites saber. Tu Centro Chevrolet de propietarios te lo facilita. Crea hoy tu cuenta para obtener lo mejor de tu nuevo vehículo. Recibe alertas y ofertas especiales, horarios de servicio, revisa tu calendario de mantenimiento, y mira videos instructivos específicos para tu vehículo. Todo en línea, en todo momento. Visita hoy el centro de propietarios para registrarte o hacer un recorrido.

MOTORES Los productos Chevrolet están equipados con motores producidos por GM Powertrain u otros proveedores de GM global. Los motores en los productos Chevrolet pueden ser usados también en otros productos GM y modelos.

ENSAMBLAJE Los vehículos Chevrolet y sus componentes son ensamblados o producidos por diferentes unidades de operación de General Motors, sus subsidiarias o proveedores a GM global. Algunas veces es necesario ensamblar vehículos Chevrolet con diferentes componentes o de diferente procedencia, con respecto al plan original. En dado caso que algunas opciones no estén disponibles cuando tu vehículo sea ensamblado, te sugerimos verificar que tu vehículo incluya el equipo solicitado y si acaso hay cambios, que estos sean aceptables para ti.

ONSTAR El servicio OnStar requiere que el sistema eléctrico del vehículo (incluyendo la batería), servicio móvil y señal de satélite GPS estén disponibles y en operación para funcionar adecuadamente. OnStar actúa como un enlace a servicios de emergencia existentes. Se requiere una suscripción al servicio. Marca 1.888.4ONSTAR (1-888-466-7827) o visita onstar.com para los términos y condiciones de OnStar, sus políticas de privacidad, detalles y limitaciones del sistema.

NOTA SOBRE SEGURIDAD INFANTIL Siempre usa los cinturones de seguridad y el sistema correcto de sujeción de acuerdo a la edad y al tamaño de tus niños, incluso con bolsas de aire. Aún en vehículos equipados con el sistema de sensores de pasajeros, los niños están más seguros cuando están debidamente sujetados a un asiento trasero en asientos específicos para bebés o niños, o asientos elevados. Nunca coloques un asiento para bebés orientado hacia atrás en el asiento de copiloto de un vehículo equipado con sistema activo de bolsa de aire frontal. Ve el manual del propietario y las instrucciones del asiento de seguridad para niños para más información de seguridad.

PALABRAS IMPORTANTES SOBRE ESTE CATÁLOGO Hemos tratado de hacer este catálogo de la forma más integral y objetiva. Sin embargo, nos reservamos el derecho de hacer cambios en cualquier momento y sin notificación, a precios, colores, materiales, equipamiento, especificaciones, modelos y disponibilidad. Las especificaciones,

dimensiones, medidas, calificaciones y otras cifras en este catálogo y en otros materiales impresos ofrecidos en el concesionario o pegados a los vehículos son aproximaciones basadas en diseños y planos de ingeniería, prototipos y pruebas de laboratorio. Tu vehículo puede diferir debido a variaciones en la fabricación y equipamiento. Dado que alguna información pudo haber sido actualizada después de la impresión, por favor consulta con tu concesionario Chevrolet para más detalles. Chevrolet reserva el derecho a extender o reducir el modelo anual de cualquier producto y por cualquier motivo, o de abrir y cerrar disponibilidad de modelos en diferentes momentos. Ciertas funcionalidades del vehículo pueden volverse obsoletas con el tiempo a causa de los cambios tecnológicos. A menos que se indique lo contrario, todas las afirmaciones están basadas en el segmento de crossover SUV medianas de GM y en la información más reciente de la competencia disponible. Se excluyen otros vehículos GM.

PEDIDOS DE FLOTILLAS Parte del contenido estándar puede ser eliminado en pedidos de flotillas. Consulta con tu distribuidor para más detalles.

EXPERIENCIA DE PROPIETARIO CHEVROLET Chevrolet se ha comprometido a mejorar la experiencia de compra y propiedad de sus vehículos a través de un amplio rango de programas. Visita chevrolet.com para construir y cotizar, encontrar un vehículo, solicitar una cotización, comparar vehículos, encontrar herramientas de financiamiento o verificar el estado del pedido de su vehículo. También encontrarás información sobre la Asistencia en el Camino las 24 horas, transporte de cortesía, asistencia al cliente, movilidad GM, seguridad e incentivos actuales.

CHEVROLET.COM/SAFETY Chevrolet se ha comprometido a mantenerte a ti y a tu familia a salvo, desde el comienzo de tu recorrido hasta llegar a tu destino. Por eso cada Chevrolet está diseñado con una extensa lista de funciones de seguridad para ayudar a darte tranquilidad.

GMMOBILITY.COM (1-800-323-9935) GM MobilitySM ofrece asistencia financiera para equipo de adaptación elegible para facilitar los viajes en automóvil a personas con discapacidad o necesidades especiales de transporte. Para conocer más sobre las ofertas especiales de GM Mobility, visita gmmobility.com.

LA TARJETA BUYPOWER La tarjeta BuyPower Chevrolet de Capital One* te permite acumular puntos con cada uso y que cuentan hacia la compra de un nuevo vehículo Chevrolet elegible Buick, GMC o Cadillac. No hay límite en la cantidad que puedes ganar o redimir, y tus puntos no expiran. Visita chevroletbuypowercard.com/catalogs.

* Capital One, N.A. es el emisor de la tarjeta Chevrolet BuyPower. General Motors ("GM") es responsable de la operación y administración del programa de puntos.



TWITTER.COM/CHEVROLET



YOUTUBE.COM/CHEVROLET



FACEBOOK.COM/CHEVROLET

GM, el logo GM, Chevrolet, el logo Chevrolet, y los eslóganes, emblemas, nombres de los modelos de vehículos, los diseños de la carrocería de los vehículos y otras marcas que figuran en este catálogo son marcas registradas y/o marcas de servicios de General Motors, sus subsidiarias, afiliados o licenciatarios. ©2016 OnStar. Todos los derechos reservados. Sirius, XM, SiriusXM y todas las marcas y logos relacionados son marcas registradas de Sirius XM Radio Inc. La palabra de marca Bluetooth es una marca registrada y propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de la marca por Chevrolet está bajo licencia. Bose es una marca registrada de Bose Corp.

©2016 General Motors. Todos los derechos reservados. Junio del 2016



FIND NEW ROADS™

CHEVROLET.COM